



# 攜手同心

# 世代同行



HOUSTON  
CHINESE CHURCH  
曉士頓中國教會

粵語崇拜

跟神同步

講員：施克健牧師

2023-10-29上午9:15

華語崇拜

不義管家的提醒與教導

講員：鄭忠禎牧師

2023-10-29上午11:00

 [FACEBOOK.COM/HOUSTONCHINESECHURCH](https://www.facebook.com/HOUSTONCHINESECHURCH)

 FOLLOW US @HCCHOME

 @HOUSTON.CHINESE.CHURCH

10305 SOUTH MAIN, HOUSTON, TX 77025  
TEL 713-663-7550 | [CH.HCCHOME.ORG](http://CH.HCCHOME.ORG)

早堂粵語崇拜  
上午9:15 - 10:30

序樂

宣召：詩篇 84:5-7

晨禱 / 單單仰望祢

深哉，深哉，耶穌的愛 / 奔跑不放棄

牧禱

讀經：出埃及記 2:11-15

講道：跟神同步－施克健牧師

神的路

奉獻

歡迎 / 報告

三一頌

祝福

阿們頌

殿樂

午堂華語崇拜  
上午11:00 - 12:15

序樂

宣召：詩篇 43:3-4

登上耶和華的山 / 讓讚美飛揚

寶血活泉 / 齊來擁戴

牧禱

讀經：路加福音 16:1-8

講道：不義管家的提醒與教導 - 鄭忠禎牧師

今天為主活

奉獻

歡迎 / 報告

三一頌

祝福

阿們頌

殿樂

## 家事

### 週三中文聯合禱告會

每週三晚上7:30我們將會透過網路(Zoom)進行教會中文聯合禱告會，讓我們藉著禱告來讚美神，互相守望並代禱。請使用以下鏈接：[hcc.lv/JointPrayer](http://hcc.lv/JointPrayer)

### 會眾名錄

教會將於明年初出版中文會眾照片名錄，請教會基督徒會眾將您與兒女照片在10/31前交予團契輔導，以便教會編製。欲知詳情請聯絡熊耐柏長老。

### 教牧與辦公室同工行蹤

周馬利於10/26-11/10休假。鄭忠禎牧師和曹惠基牧師於11/1-3去達拉斯參加研討會。何金川傳道於9/11-11/30安息年假。

### 衷心致哀

Lana張胡翹蘭姐妹於10/11安息主懷，Alice李孔觀煥姐妹於10/17安息主懷，求主安慰她們的家人。鮑亞群姐妹的母親胡詠絮姐妹於10/23安息主懷，求主安慰家人。

請將所有要刊登週刊的資料於週三中午之前電郵至：[chineseadmin@hcchome.org](mailto:chineseadmin@hcchome.org)，謝謝。



網上奉獻



主日週報和夾頁

# 活動

## 衷心致謝

我們向在粵語堂證道的施克健牧師致謝，求神賜他身體健康，繼續忠心服事主。

## 教牧感謝月

今天是最後一天寫下您對我們教會牧者們感謝的話語。我們準備了彩色的卡片，放在教會大廳的桌子上，請大家請將完成了的卡片放入相對牧者的禮物袋內。

## 冬令時間

日光節約時間將於11/5(週日)結束，請於11/4(週六)晚上睡眠前將時鐘撥慢一小時。

## 會友大會結果

在10/22會友大會投票中，所有被提名的長老和執事都通過印證。詳細結果請參閱辦公室門外的長執會佈告欄。

## 福音佈道會【愛恨情仇】

11/3(週五)晚上7:30舉行福音佈道會，講員是于慕潔牧師。鼓勵弟兄姐妹邀請慕道友參加。詳細信息請參閱[hcc.lv/em231103yu](http://hcc.lv/em231103yu)

## 本地宣教部

將於11/4&11/11(星期六)去中國城超市分派音樂劇的傳單，具體時間是星期六早上10:00-1:00,有興趣者請向何永生執事聯絡：電話:832-877-1290,[yongshenghe@sbcglobal.net](mailto:yongshenghe@sbcglobal.net)

## 家庭事工講座(英語)

主題：信仰與性傾向將於12/1-2舉行。詳情及報名請參考夾頁。

## 佈道音樂劇【只有一回】中英雙語演出

佈道音樂劇訂於11/17-8(週五,六)在Stafford Centre 舉行，這是一個大好的機會向親友們分享神的愛和福音的訊息，請預留時間，並邀請親友參加。宣傳海報和卡片可在辦公室索取，預訂免費門票 <https://actsperform.org/event/>

## 洗禮&新會友班

華語洗禮班於11/10週五晚上7:30-9:00在101室(會議室)。華語新會友班於11/17週五晚上7:30-9:00在101室(會議室)。粵語新會友&洗禮班於11/12主日下午1:00-2:30在512(活動教室)。\*受洗者也必需參加新會友班。報名方法：網上報名：[hcc.lv/2312CBNM](http://hcc.lv/2312CBNM)或者到辦公室報名。

# 教會購地擴堂近況報告

## 特別匹配基金期限至週二晚上(10/31)

仍需的\$240萬現金，我們已從期票借款中籌集了85%。一些慷慨的HCC家庭願意致力補足目前\$37萬5千的現金缺口。在10/31前，他們將以一元對一元匹配所有新的期票認購和新認獻承諾(必須11/30之前兌現)，直到達到\$37萬5千的交易現金目標，最後期限是10/31。您可以加快履行期票認購[hcc.lv/PromissoryNotes](http://hcc.lv/PromissoryNotes)或做出新的認獻承諾(<https://hcc.lv/MFNewPledge>)。10/18-10/31的新期票認購和新認獻承諾都適用特別匹配基金。

## 截止日期須知

雖然我們11/30才需要現金支付購地和建築，請您務必在11/10(成交開始)前履行您的奉獻。在成交開始之後，我們預付的訂金將無法退回。

## PayPal Giving Fund (PPGF) 認獻日期須知

如果您希望透過PayPalGivingFund(PPGF)履行您的購堂認獻以幫助教會在11/30之前有足夠的現金。請於11/15之前進行奉獻。所有透過PPGF的購堂認獻將在11/25才轉賬至HCC財務部。

# 上週出席人數與奉獻記錄

本堂崇拜(\*英語退修會)

梨城崇拜

171+*108	67	202	40	100	47	26	18	747
英語	粵語	華語	青少年	兒童	華語	英文	兒童	總計

團契



本堂主日學

梨城主日學

10	--	49	72	27	7	8	16	
華語	英語	粵語	華語	華語	英語	青少年	兒童	

奉獻	上週奉獻	至該日奉獻	今年至該日 (赤字)/結餘	去年同期 (赤字)/結餘
本會經常	\$9,986.96	\$1,469,788.34	(\$287,076.65)	(\$262,354.90)
梨城經常	\$304.00	\$146,862.05	-	-
本會建堂	\$210.00	\$142,112.25	-	-
本會建堂認獻	\$455,061.34	\$3,076,712.75	-	-
梨城建堂	\$250.00	\$39,576.80	-	-
Ethnos植堂	-	\$65,804.40	-	-

	粵語崇拜		華語崇拜	
	本主日	下主日	本主日	下主日
講員/翻譯	施克健牧師	潘毅良傳道	鄭忠禎牧師	鄭忠禎牧師
主席	李羽田	何惠清	--	--
領詩	李志成	吳宇恆	黃志宏	賴永敬
音樂同工	賴永敬	李念恩	蔡鈞穎	蔡鈞聖
音響	黃質鑾	呂安滴	陳閩星	梁玉龍
字幕	鄧肇豪	余葆恩	沈紅	沈紅
講道錄影	陳政樑	陳政樑	葉德昌	何柯
招待	陸麗兒	何蘊嫻/劉玉珍/ 陸麗兒	鞠振林/蔣桂玉	浦哈/陳雯

## 成人主日學 9/3/2023 - 11/26/2023

華語課程上午 9:15 - 10:30

粵語課程上午 11:00 - 12:15

認識神 (1)	219室	《馬太福音》1	112室
新生活	217室	《約書亞記》	114室
彼得前後書	114室	《路得記》	217B室
新約縱覽 1	112室	看聖經、談福音、閒話家常	512室
全心全意為我家	115室		
如何向家人傳福音	113室		
深知所信—基要真理辯正 (1:30pm)	115室		